

Santa Maria, strela do dia

Cantiga 100

Alfonso X el Sablo (1221-1284)

Soprano
Alto

Ténor
Basse

San - ta Ma - ri - a Stre - la do di - a, mos tra nos vi - a pe - ra Deus e nos gui a.

9

FINE

San - ta Ma - ri - a Stre - la do di - a, mos - tra - nos vi - a pe - ra Deus e nos gui - a.

San - ta Ma - ri - a Stre - la do di - a, mos - tra - nos vi - a pe - ra Deus e nos gui - a.

17

S.

Ca ve - er___ fa - ze - los er - ra - dos que per - der___ fo - ran Per pe - ca - dos

A.

A.

25

S.

En - ten - der___ de que mui cul - pa - dos son; mais per___ ti son per - do - a - dos

A.

A.

33

S.A. Da ou-sa - di - a que lles fa - zi - a fa - zer fo - li - a mais que non de - ve - ri - a.

B. 

A _____ D.Capo

41

S.A. San - ta Ma - ri - a Stre - la do di - a, mos - tra - nos vi - a pe - ra Deus e nos gui - a.

T.B. 

San - ta Ma - ri - a Stre - la do di - a, mos - tra - nos vi - a pe - ra Deus e nos gui - a.

**Santa Maria,
Strela do dia,
mostra-nos via
pera Deus e nos guia.**

*Sainte-Marie
Etoile du jour
Montre nous la voie
vers Dieu et guide-nous*

**Ca veer faze-los errados
que perder foran per pecados
entender de que mui culpados
son; mais per ti son perdoados
da ousadia
que lles fazia
fazer folia
mais que non deveria.
Santa Maria...**

*Car tu fais voir aux égarés
Qui se sont perdus par leur péchés
Et comprendre qu'ils sont très coupables,
Mais par toi, ils sont pardonnés
De l'audace
Qui leur faisait
Commètre des folies
Qu'ils ne devaient pas.
Sainte-Marie...*